



Instructions: Faucet attachment with shower head and drinking spout

Instructions: To install the attachment, first remove the original aerator from the faucet spout and screw on the new attachment instead. If your faucet spout has an internal thread, use an adapter between the faucet and the attachment. Do not forget to place a rubber seal between the attachment and the spout. Then connect the shower head to the attachment using the hose.

Operation: If the lever on the attachment points downward, water flows through the aerator. If you turn the lever to the side, water will flow to the shower head. The shower head has a rocker switch to easily stop the water flow without turning off the faucet. To use the drinking outlet, keep the lever pointing downward and pull the outlet to the side. The water flow strength can be adjusted by turning the ring on the outlet.



Návod: Nástavec na vodní baterii se sprchovou hlavicí a pítkem

Návod: Pro upevnění nástavce nejdříve sejměte z ramínka baterie původní perlátor a místo něj našroubujte nový nástavec. Pokud máte ramínko s vnitřním závitem, tak použijte mezi baterii a nástavec redukci. Nezapomeňte mezi nástavec a ramínko použít gumové těsnění. Následně připojte pomocí hadice k nástavci sprchovou hlavici.

Návod ovládání: Pokud páčka na nástavci směřuje dolů, tak protéká voda perlátorem. Pokud páčku pootočíte do strany, tak voda začne protékat k sprchové hlavici. Na sprchové hlavici se nachází kolébka pro jednoduché přerušení proudu, abyste nemuseli při používání stále vypínat baterii. Pro použití pítka mějte páčku na nástavci směřující směrem dolů a pítko vytáhněte do strany. Sílu proudu vody vytékající z pítka můžete korigovat otáčením korunky pítka.



Instrukcja: Końcówka do baterii wodnej z głowicą prysznicową i poidełkiem

Instrukcje: Aby zamontować nakładkę, najpierw zdejmij oryginalny perlator z wylewki i w jego miejsce wkręć nową nakładkę. Jeśli wylewka ma gwint wewnętrzny, użyj redukcji między kranem a nakładką. Pamiętaj, aby zastosować gumową uszczelkę między nakładką a wylewką. Następnie podłącz głowicę prysznicową do nakładki za pomocą węża.

Obsługa: Jeśli dźwignia na nakładce skierowana jest w dół, woda płynie przez perlator. Po przekręceniu dźwigni w bok woda zacznie płynąć do głowicy prysznicowej. Na głowicy znajduje się przełącznik umożliwiający łatwe zatrzymanie przepływu bez konieczności zakręcania kranu. Aby użyć ustnika do picia, ustaw dźwignię w dół i wysuń ustnik na bok. Siłę strumienia można regulować, obracając pierścień ustnika.

Használati útmutató: Vízcsap toldalék zuhanyfejjel és ivócsővel

Használati utasítás: A felszereléshez először távolítsa el az eredeti perlátort a csap kifolyójáról, majd csavarja fel az új kiegészítőt. Ha a kifolyó belső menetes, használjon átalakítót a csap és a kiegészítő között. Ne felejtse el a gumitömítést a csap és a kiegészítő közé helyezni. Ezután csatlakoztassa a zuhanyfejet a kiegészítőhöz a tömlő segítségével.

Használat: Ha a kar lefelé áll, a víz a perlátoron keresztül folyik. Ha oldalra fordítja, a víz a zuhanyfejhez jut. A zuhanyfejen egy billenőkapcsoló található a vízáramlás egyszerű megszakításához. Az ivócsap használatához tartsa a kart lefelé, és húzza ki oldalra. A vízszög erőssége a gyűrű elforgatásával állítható.

Instrucțiuni: Adaptor pentru baterie de apă cu cap de duș și robinet pentru băut

Instrucțiuni: Pentru montare, îndepărtați mai întâi aeratorul original de pe țeava robinetului și înșurubați noul atașament. Dacă robinetul are filet interior, folosiți un adaptor între robinet și atașament. Nu uitați să folosiți o garnitură de cauciuc între robinet și atașament. Apoi conectați capul de duș la atașament folosind furtunul.

Utilizare: Dacă maneta este orientată în jos, apa curge prin aerator. Dacă o rotiți lateral, apa va curge către capul de duș. Capul de duș are un comutator pentru oprirea ușoară a apei fără a închide robinetul. Pentru utilizarea ieșirii de băut, mențineți maneta în jos și trageți ieșirea în lateral. Debitul apei poate fi reglat prin rotirea inelului.

Návod: Nástavec na vodovodnú batériu so sprchovou hlavickou a napájačkou

Návod: Na upevnenie nástavca najskôr odskrutkujte pôvodný perlátor z ramienka batérie a namiesto neho naskrutkujte nový nástavec. Ak má ramienko vnútorný závit, použite medzi batériu a nástavec redukciu. Nezabudnite použiť gumové tesnenie medzi nástavcom a ramienkom. Následne pripojte sprchovú hlavicu k nástavcu pomocou hadice.

Použitie: Ak páčka smeruje nadol, voda tečie cez perlátor. Po otočení páčky do strany začne voda tiecť do sprchovej hlavice. Na hlavici sa nachádza kolískový prepínač na jednoduché prerušenie prúdu vody bez nutnosti vypnutia batérie. Pre použitie pítka nechajte páčku smerovať nadol a pítka vytiahnite do strany. Sila prúdu vody sa reguluje otáčaním korunky pítka.